

Programa de Apoio à Tradução e à Publicação de Autores Brasileiros no Exterior 2018-2020

3ª Reunião de Avaliação | Setembro 2019

Resultado Final da Fase de Habilitação

Support Program for the Translation and Publication of Brazilian Authors Abroad 2018-2020

3rd Evaluation Round | September 2019

Eligibility Stage Final Results

Ao término do prazo para interposição de recursos ao resultado preliminar divulgado em 20/08/2019, a Fundação Biblioteca Nacional divulga o resultado final da Fase de Habilitação dos projetos submetidos à 3ª reunião de avaliação do Edital do Programa de Apoio à Tradução e à Publicação de Autores Brasileiros no Exterior 2018-2020.

As inscrições habilitadas de números 1, 6, 10, 12, 13, 15, 17, 20, 22, 30, 31, 32, 34, 35 e 37 foram admitidas após o envio de documentação pendente.

As inscrições de números 7 e 36 foram recebidas dentro do prazo (14/08/2019) e recuperadas durante a fase de recursos.

LISTA FINAL DE INSCRIÇÕES HABILITADAS | FINAL LIST OF ELIGIBLE APPLICATIONS

#	País <i>Country</i>	Editora <i>Publisher</i>	Autor <i>Author</i>	Título <i>Title</i>
1	Argentina	Amauta & Yaguar	Lubi Prates	Um corpo negro
2	Argentina	Excursiones	Mário de Andrade	O turista aprendiz
3	Argentina	Modesto Rimba	Bruno Brum	Mastodontes na sala de espera
4	Argentina	Modesto Rimba	Laura Erber	Os corpos e os dias
5	Argentina	Modesto Rimba	Marcia Tiburi	Feminismo em comum
6	Chile	Bisturí 10	Ana Estaregui	Coração de boi

7	Chile	Chancacazo	Marília Garcia	París no tiene centro y otros poemas (Antologia)
8	Colômbia	Ediciones Vestigio	Antonio Xerxenesky	As perguntas
9	Dinamarca	Jensen & Dalgaard	Raduan Nassar	Lavoura arcaica & Um copo de cólera
10	Eslováquia	Portugalsky Institut	Clarice Lispector	Perto do coração selvagem
11	Espanha	Barbara Fiore	Guilherme Petreca	Ye
12	Espanha	El Cep i la Nansa	Paulo Leminski	Seleção de poemas
13	Espanha	Libros de la Resistencia	Augusto de Campos	Lenguaviaje (Reunião de poemas e ensaios)
14	Espanha	Libros de la Resistencia	Paulo Leminski	Agora é que são elas
15	Espanha	Sexto Piso	Raduan Nassar	Menina a caminho
16	Estados Unidos	New London Librarium	Monteiros Lobato	O presidente negro
17	Estados Unidos	Routledge	Jacob Gorender	O escravismo colonial
18	França	Actes Sud	Milton Hatoum	A noite da espera
19	França	Actes Sud	Patrícia Melo	Gog Magog
20	França	Éditions de l'Aube	Juliana Leite	Entre as mãos
21	Grécia	Skarifima	Carla Bessa	Aí eu fiquei sem esse filho
22	Grécia	Vaxxikon	Angela Malheiros	Homenagens poéticas
23	Itália	Kolibris	Simone de Andrade Neves	Corpos em marcha
24	Itália	La Nuova Frontiera	Luiz Ruffato	O verão tardio
25	Itália	Quodlibet	Roberto Kaz	O livro dos bichos
26	Itália	Tuga Edizioni	Itamar Vieira Junior	Torto arado
27	México	Abismos	Alvaro Filho	Meu velho guerrilheiro

28	México	Abismos	Jandira Zanchi	Área de corte
29	México	Diecisiete	Peter Pál Pelbart	Ensaio do assombro
30	Países Baixos	Kopernik	Cyro dos Anjos	O amanuense Belmiro
31	Peru	Amotape	Ana Elisa Ribeiro	Álbum
32	Peru	Amotape	Ana Elisa Ribeiro	Livro: edições e tecnologias no século XXI
33	Polônia	Wydawnictwo Uniwersytetu Jagiellonskiego	Eliane Brum	O colecionador de almas sobradas e outras reportagens
34	Portugal	Polvo	Carlos Ferreira e Rodrigo Rosa	Os sertões
35	Portugal	Polvo	Diego Sánchez	Hermínia
36	Garamond	República Tcheca	Moacyr Scliar	A mulher que escreveu a Bíblia
37	Suíça	La Joie de Lire	Márcia Abreu	Vovô Gagá

LISTA FINAL DE INSCRIÇÕES INABILITADAS | FINAL LIST OF INELIGIBLE APPLICATIONS

#	País Country	Editora Publisher	Autor Author	Título Title	Motivo de inabilitação Reason for ineligibility
1	Espanha	Navona	Graciliano Ramos	Angústia	Não atendeu plenamente ao item 19 do Edital. Documentação ausente ou incompleta: A,C,E,L. Failed to comply with Item 19 of the notice. Missing or incomplete documentation: A,C,E,L.
2	Estados Unidos	Penguin Random House	Daniel Galera	Meia-noite e vinte	Não atendeu plenamente ao item 19 do Edital. Documentação ausente ou incompleta: A,B,C,D,E,G,H,I,J,K,L. Failed to comply with Item 19 of the notice. Missing or incomplete documentation: A,B,C,D,E,G,H,I,J,K,L.
3	Etiópia	Hohe	Machado de Assis	Memórias póstumas de Brás Cubas	Não atendeu plenamente ao item 10 do Edital: relatórios pendentes. Failed to comply with Item 10 of the notice: pending publication reports.
4	Itália	Passigli Poesia	Paulo Leminski	Distraídos venceremos	Não atendeu plenamente ao item 19 do Edital. Documentação ausente ou incompleta: A,B,C,D,E,G,H,I,J,K,L. Failed to comply with Item 19 of the notice. Missing or incomplete documentation:A,B,C,D,E,G,H,I,J,K,L .

Rio de Janeiro, 27 de agosto de 2019

Centro de Cooperação e Difusão | Fundação Biblioteca Nacional